

## FICHE AMENDEMENT

<b>Proposition d'amendement à l'Article:</b>	<b>III-23 (ex 47)</b>
<b>Déposée par Monsieur:</b>	<b>Erwin Teufel</b>
<b>Qualité:</b>	<b>Membre</b>

---

### *Texte du Praesidium*

- (1) Die Aufnahme und die Ausübung selbstständiger Tätigkeiten werden durch Europäische Rahmengesetze erleichtert, die Folgendes zum Ziel haben:
- a) die gegenseitige Anerkennung der Diplome, Prüfungszeugnisse und sonstigen Befähigungsnachweise;
- b) die Koordinierung der Rechts- und Verwaltungsvorschriften der Mitgliedstaaten über die Aufnahme und Ausübung selbstständiger Tätigkeiten.

### *Amendement proposé*

- (1) Die Aufnahme und die Ausübung selbstständiger Tätigkeiten werden durch Europäische Rahmengesetze erleichtert, die Folgendes zum Ziel haben:
- a) die gegenseitige Anerkennung der Diplome, Prüfungszeugnisse und sonstigen Befähigungsnachweise;
- b) die Koordinierung der Rechts- und Verwaltungsvorschriften der Mitgliedstaaten über die Aufnahme und Ausübung selbstständiger Tätigkeiten.

**Rahmengesetze, deren Durchführung in mindestens einem Mitgliedstaat eine Änderung bestehender gesetzlicher Grundsätze der Berufsordnung hinsichtlich der Ausbildung und der Bedingungen für den Zugang natürlicher Personen zum Beruf erfordert, werden vom Rat einstimmig angenommen.**

---

### **Begründung:**

Nach wie vor gibt es Bereiche der Berufsordnung in den Mitgliedstaaten, die angesichts ihrer Sensibilität weiterhin der Einstimmigkeit unterliegen müssen. Für die ärztlichen und pharmazeutischen

Berufe kommt dies auch im unveränderten Absatz 2 zum Ausdruck.